EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG 2016
EU-DECLARATION OF CONFORMITY 2016
DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ, 2016

Wels-Thalheim, 2016-04-20

Die Firma

Manufacturer

La compagnie

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH
Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

erklärt in alleiniger Verantwortung, dass folgendes Produkt:

Hereby certifies on its sole responsibility that the following product:

se déclare seule responsable du fait que le produit suivant:

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Lichtbogenschweißgerät

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Arc welding device

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Appareil de soudage à l´arc

auf das sich diese Erklärung bezieht, mit folgenden Richtlinien bzw. Normen übereinstimmt:

which is explicitly referred to by this Declaration meet the following directives and standard(s):

qui est l'objet de la présente déclaration correspondent aux suivantes directives et normes:

Richtlinie 2014/35/EU
Elektrische Betriebsmittel
Niederspannungsrichtlinie

Richtlinie 2014/30/EU
Elektromag. Verträglichkeit

Richtlinie 2011/65/EU
RoHS

Europäische Normen inklusive zutreffende Änderungen
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

Die oben genannte Firma hält Dokumentationen als Nachweis der Erfüllung der Sicherheitsziele und die wesentlichen Schutzanforderungen zur Einsicht bereit.

Directive 2014/35/EU
Electrical Apparatus
Low Voltage Directive

Directive 2014/30/EU
Electromag. compatibility

Directive 2011/65/EU
RoHS

European Standards including relevant amendments
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

Documentation evidencing conformity with the requirements of the Directives is kept available for inspection at the above Manufacturer.

Directive 2014/35/UE
Outillages électriques
Directive de basse tension

Directive 2014/30/UE
Électromag. Compatibilité

Directive 2011/65/UE
RoHS

Normes européennes avec amendements correspondants
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

En tant que preuve de la satisfaction des demandes de sécurité la documentation peut être consultée chez la compagnie susmentionnée.

CE marking date: **2016**

ppa. Mag.Ing.H.Hackl
Member of Board
Chief Technology Officer

EU-DECLARATION OF CONFORMITY 2016
DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE, 2016
DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD, 2016

Wels-Thalheim, 2016-04-20

Manufacturer

Costruttore

La empresa

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH
Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

Hereby certifies on its sole responsibility that the following product:

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Arc welding device

which is explicitly referred to by this Declaration meet the following directives and standard(s):

Directive 2014/35/EU
Electrical Apparatus
Low Voltage Directive

Directive 2014/30/EU
Electromag. compatibility

Directive 2011/65/EU
RoHS

European Standards including relevant amendments
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

Documentation evidencing conformity with the requirements of the Directives is kept available for inspection at the above Manufacturer.

Con la presente certifica dichiara la sua esclusiva responsabilità che il seguente prodotto:

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Apparecchio di saldatura ad arco

al quale è esplicitamente riferita questa dichiarazione, è conforme alle seguente direttive e agli seguenti standard:

Direttiva 2014/35/UE
Materiale elettrico
Direttiva Bassa tensione

Direttiva 2014/30/UE
Compatibilità elettromagnetica

Direttiva 2011/65/UE
RoHS

Norme europee e rispettive modifiche
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

La documentazione attestante la conformità alle richieste delle direttive sarà tenuta a disposizione per ispezioni presso il sopracitato costruttore.

declara bajo su exclusiva responsabilidad que el siguiente producto:

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Aparato de soldadura por arco voltaico

al que se refiere la presente declaración está conforme con las siguientes directivas y normas:

Directiva 2014/35/UE
Material eléctrico
Directiva de baja tensión

Directiva 2014/30/UE
Compatibilidad electromagnética

Directiva 2011/65/UE
RoHS

Normas europeas incluidas las modificaciones correspondientes
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

La empresa mencionada anteriormente tiene a disposición para inspección los documentos que confirman el cumplimiento de los objetivos de seguridad y los requisitos de protección esenciales.

CE marking date: **2016**

ppa. Mag.Ing.H.Hackl
Member of Board
Chief Technology Officer

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING 2016
EU-CONFORMITEITSVERKLARING 2016
DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE, 2016

Wels-Thalheim, 2016-04-20

Virksomheden

De firma

A empresa

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH
Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

Hermed erklærer vi, at følgende produkt:

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Lysbuesvejseapparat

som denne erklæring vedrører, stemmer overens med følgende direktiver og standarder:

Direktiv 2014/35/EU
Elektrisk materiel
Lavspændingsdirektivet

Direktiv 2014/30/EU
Elektromagnetisk kompatibilitett

Direktiv 2011/65/EU
RoHS

Europæiske standarder inklusive relevante ændringer
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

Ovennævnte virksomhed opbevarer dokumentation som bevis for opfyldelsen af sikkerhedsmålene og de grundlæggende beskyttelseskrav, således at det er muligt at få indsigt i denne dokumentation.

verklaart in enige verantwoordelijkheid, dat het volgende product:

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Lasbooglasapparaat

waarop deze verklaring betrekking heeft, met volgende richtlijnen resp. normen overeenstemt:

Richtlijn 2014/35/EU
Elektrische productimiddelen
Laagspanningsrichtlijn

Richtlijn 2014/30/EU
Elektromag. Verdraagzaamheid

Richtlijn 2011/65/EU
RoHS

Europese normen incl. bijbehorende wijzigingsbladen
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

De hierboven genoemde firma houdt documentatie als bewijs voor de vervulling van de veiligheidsdoelen en de essentiële veiligheidseisen ter inzage gereed.

na qualidade de único responsável, declara que o seguinte produto:

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Aparelho de soldadura por arco voltaico

que diz respeito à presente declaração, cumpre as seguintes directivas e normas:

Directiva 2014/35/UE
Equipamento eléctrico
Directiva de baixa tensão

Directiva 2014/30/UE
Compatibilidade electromagnética

Directiva 2011/65/UE
RoHS

Normas Europeias incluindo emendas aplicáveis
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

A empresa acima mencionada mantém a documentação para consulta disponível, a título de comprovação do cumprimento dos objectivos de segurança e dos requisitos de segurança essenciais.

CE marking date: **2016**

ppa

ppa. Mag.Ing.H.Hackl
Member of Board
Chief Technology Officer

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT 2016
EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE 2016
EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ 2016

Wels-Thalheim, 2016-04-20

A vállalat

Výrobca

Společnost

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH
Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

a saját kizárólagos felelősségére nyilatkozza, hogy a következő termék:

prehlasuje na vlastnú zodpovednosť, že následujúcí výrobok:

prohlašuje s výhradní zodpovědností, že následující výrobek:

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Ívhegesztő készülék

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Oblúkové zváracie zariadenie

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Obloukové svařovací zařízení

a saját kizárólagos felelősségére nyilatkozza, hogy a következő termék:

na ktorý sa toto prehlasenie o shode vzťahuje, zodpovedá následujúcím predpisom a normam:

na který se toto prohlášení vztahuje, odpovídá následujícím směrnicím, resp. normám:

2014/35/EU irányelv
Kisfeszültségre vonatkozó irányelvek

2014/30/EU irányelv
Elektromágneses összeférhetőség

2011/65/EU irányelv
RoHS

Smernica 2014/35/EÚ
pre elektrické
zariadenie nízkého napätia

Smernica 2014/30/EÚ
o elektromagnetickej kompatibilite

Smernica 2011/65/EÚ
RoHS

Směrnice 2014/35/EU
Elektrická zařízení
Směrnice pro nízké napětí

Směrnice 2014/30/EU
Elektromagnetické kompatibility

Směrnice 2011/65/EU
RoHS

az európai szabványoknak, beleértve a változtatásokat is
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

Európske normy vrátane príslušných zmien
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

Evropské normy včetně případných změn
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

A fent említett vállalat a dokumentációkat betekintés céljára készenlétben tartja, a biztonsági célkitűzések teljesítésének és a lényeges biztonsági követelmények teljesítésének a bizonyítására.

Výššie uvedená firma udržuje technickú dokumentáciu ako dókaz naplňovania bezpečnostných a ochranných požiadaviek a je pripravená predložit ju k nahliadnutiu.

Výše uvedená společnost uchovává dokumentaci k nahlédnutí jako důkaz splnění bezpečnostních cílů a podstatných ochranných opatření.

CE marking date: **2016**

ppa. Mag.Ing.H.Hackl
Member of Board
Chief Technology Officer

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG 2016
AB UYGUNLUK BEYANI 2016
DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE 2016

Wels-Thalheim, 2016-04-20

Die Firma

Üretici firma

Firma

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH
Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

erklärt in alleiniger Verantwortung, dass folgendes Produkt:

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Lichtbogenschweißgerät

auf das sich diese Erklärung bezieht, mit folgenden Richtlinien bzw. Normen übereinstimmt:

Richtlinie 2014/35/EU
Elektrische Betriebsmittel
Niederspannungsrichtlinie

Richtlinie 2014/30/EU
Elektromag. Verträglichkeit

Richtlinie 2011/65/EU
RoHS

Europäische Normen inklusive zutreffende Änderungen
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

Die oben genannte Firma hält Dokumentationen als Nachweis der Erfüllung der Sicherheitsziele und die wesentlichen Schutzanforderungen zur Einsicht bereit.

işbu belgede aşağıdaki ürünün kendi sorumluluğunda olduğunu onaylar:

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Ark kaynağı cihazı

bu beyan ile ilişkili olarak, aşağıdaki yönetmelikleri veya normları yerine getirir:

2014/35/EC sayılı yönetmelik
elektrikli ekipman
Alçak gerilim yönetmeliği

2014/30/EC sayılı yönetmelik
Elektromanyetik Uyumluluk

2011/65/EG sayılı yönetmelik
RoHS

İlgili değişiklikleri içeren Avrupa normları
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

Yukarıda adı geçen üretici firma dokümanları güvenlik hedeflerini yerine getirme kanıtı olarak ve önemli korunma gereksinimlerine herhangi bir zamanda bakmak için tutar

oświadcza na własną odpowiedzialność, że następujący produkt:

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Spawarka łukowa

do którego odnosi się niniejsza deklaracja, jest zgodny z następującymi dyrektywami i normami:

Dyrektywa 2014/35/UE
Sprzęt elektryczny –
Dyrektywa niskonapięciowa

Dyrektywa 2014/30/UE
Kompatybilność elektromagnetyczna

Dyrektywa 2011/65/UE
RoHS

Normy europejskie łącznie z odpowiednimi zmianami
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

Wyżej wymieniona firma jest w posiadaniu dokumentacji, stanowiącej świadectwo spełnienia norm bezpieczeństwa i zapewnienia wymaganego poziomu zabezpieczeń, i udostępnia ją na żądanie.

CE marking date: **2016**

ppa

ppa. Mag.Ing.H.Hackl
Member of Board
Chief Technology Officer

EU-DECLARATION OF CONFORMITY 2016
ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ 2016
ЕС-ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ 2016

Wels-Thalheim, 2016-04-20

Manufacturer

Η εταιρεία

Фирма

FRONIUS INTERNATIONAL GMBH
Froniusstraße 1, A-4643 Pettenbach

Hereby certifies on its sole responsibility that the following product:

δηλώνει με αποκλειστική ευθύνη ότι το κάτωθι προϊόν:

на своя собствена отговорност декларира, че следният продукт:

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Arc welding device

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Συσκευή ηλεκτροσυγκόλλησης τόξου

MagicWave 3000 (Job) (Comfort) (MV)
Апарат за електродъгово заваряване

which is explicitly referred to by this Declaration meet the following directives and standard(s):

στο οποίο αναφέρεται η παρούσα δήλωση, συμμορφώνεται με τις ακόλουθες οδηγίες και πρότυπα:

за който се отнася тази декларация, съответства на следните директиви, респ. стандарти:

Directive 2014/35/EU
Electrical Apparatus
Low Voltage Directive

Directive 2014/30/EU
Electromag. compatibility

Directive 2011/65/EU
RoHS

European Standards including relevant amendments
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

Documentation evidencing conformity with the requirements of the Directives is kept available for inspection at the above Manufacturer.

Οδηγία 2014/35/ΕΕ
Ηλεκτρικά μέσα λειτουργίας
Οδηγία χαμηλής τάσης

Οδηγία 2014/30/ΕΕ
Ηλεκτρομαγν. Συμβατότητα

Οδηγία 2011/65/ΕΕ
RoHS

Ευρωπαϊκά πρότυπα συμπ. τυχόν τροποποιήσεων
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

Η ως άνω αναφερόμενη εταιρεία διατηρεί σε ετοιμότητα για έλεγχο τις τεκμηριώσεις ως απόδειξη της εκπλήρωσης των στόχων ασφαλείας και των ουσιωδών απαιτήσεωνπροστασίας.

Директива 2014/35/ЕС
Електрически съоръжения
Директива Ниско напрежение

Директива 2014/30/ЕС
Електромагн. Съвместимост

Директива 2011/65/ЕС
RoHS

Европейски норми вкл. съответните изменения
EN 60974-1:2012
EN 60974-3:2014
EN 60974-10:2014+A1:2015 (Cl.A)
EN 62822-1:2016

Гореспоменатата фирма може да предостави за справка документи като доказателство за покриването на нормите за безопасност и съществените изисквания за безопасност.

CE marking date: **2016**

ppa. Mag.Ing.H.Hackl
Member of Board
Chief Technology Officer